



Istruzioni Operative

Zephyr Istruzioni Operative

MISURE DI SICUREZZA IMPORTANTI

Il presente prodotto è progettato per uso domestico. Quando si usano prodotti elettrici, in particolar modo in presenza di bambini, è importante osservare precauzioni di sicurezza basilari, quali:

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'UTILIZZO

PERICOLO - Per ridurre il rischio di elettrocuzione:

- Non utilizzare il prodotto mentre si fa il bagno.
- Non riporre né conservare il prodotto laddove potrebbe cadere o scivolare in una vasca o in un lavandino.
- Non posizionare né fare cadere in acqua o altri liquidi.
- Non afferrare il dispositivo se è caduto in acqua. Staccare immediatamente la spina.

AVVERTENZA - Per ridurre il rischio di ustioni, elettrocuzione, incendio o lesioni alle persone:

- Monitorare con attenzione l'utilizzo del dispositivo da parte di, su o vicino a bambini o invalidi.
- Usare il prodotto unicamente per l'uso previsto, come descritto nel presente manuale.
- Non utilizzare mai il prodotto se il cavo o la spina sono danneggiati, se il dispositivo non funziona correttamente, se è stato fatto cadere o se è stato danneggiato oppure se è caduto in acqua. Restituire il dispositivo al punto vendita o al centro di assistenza per il controllo e la riparazione.
- Non collocare mai il prodotto su una superficie cedevole quale un divano o un letto. Mantenere le aperture di ventilazione libere da lanugine, capelli e materiali simili.
- Non usare all'aria aperta, né dove vengono usati prodotti in aerosol (spray) o dove viene somministrato ossigeno.
- L'adattatore CA accluso con l'unità è stato creato specificamente per questo prodotto. Non usarlo con un altro apparecchio e non sostituirlo con l'adattatore di alcun altro dispositivo elettrico.

NOTA - Zephyr non è stato progettato per diagnosticare, prevenire, monitorare, curare o alleviare le malattie.

CONDIZIONI DI FUNZIONAMENTO

Zephyr funziona nell'intervallo di temperature da 36° a 40° C (97° a 104° F). Funziona correttamente a temperature ambiente interne da 18° a 27° C (65° a 80° F).

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

Introduzione

Usato giornalmente, Zephyr rimuove l'accumulo di umidità dannosa, secca il cerume e rimuove gli odori. Zephyr migliora le prestazioni di quasi tutti gli apparecchi acustici ed è inoltre in grado di allungare la vita delle batterie zinco-aria nei luoghi molto umidi.

Prima del primo utilizzo (importante)

- 1. Attivazione dell'essiccante:** accluso al dispositivo c'è un Dry-Brik eliminabile dopo l'uso da sostituire ogni due mesi. Il Dry Brik assolve a due importanti funzioni: (1) la rimozione in permanenza delle molecole di umidità prodotte dall'apparecchio durante il ciclo di asciugatura e (2) la riduzione dell'umidità relativa all'interno del contenitore a un livello molto più basso di quello possibile con un semplice riscaldatore ottimizzando la funzione di asciugatura.



Per attivare il Dry-Brik, rimuovere la pellicola di copertura (Figura 1). Non rimuovere la pellicola fino a che non si è pronti ad usare il Dry-Brik, in quanto il Dry-Brik inizia ad assorbire umidità subito dopo la sua rimozione.



- 2. Registrare la data di attivazione:** per avvisare l'utente del momento più opportuno per sostituire l'apparecchio, ogni Dry-Brik è corredato di una scheda. Registrare sulla scheda la data di messa in servizio del Dry-Brik (Figura 2).

**NOTA: per garantire prestazioni ottimali,
sostituire il Dry-Brik ogni due mesi.**

- 3. Inserire il Dry-Brik attivato nello Zephyr (Figura 3).**



- 4. Collegare l'adattatore CA:** la piccola spina circolare va inserita sul retro dell'unità. Non forzarla, dovrebbe entrare facilmente. Infine, inserire l'adattatore CA in una presa di corrente attiva.

Apertura dello Zephyr

1. Rimuovere l'umidità in eccesso e il cerume dagli apparecchi acustici prima di posizionarli nel vano di asciugatura. Le batterie possono venire lasciate all'interno, tuttavia è necessario aprire il coperchio per consentire all'aria di circolare.

2. Chiudere il coperchio e premere il pulsante on/off sul lato destro dell'unità. L'indicatore verde sopra al pulsante on/off si illumina per la durata del ciclo di otto ore e poi l'unità si spegnerà automaticamente. Zephyr può anche essere spento premendo il pulsante on/off una seconda volta. I risultati migliori si ottengono da un ciclo completo di otto ore, ma l'essiccazione si ottiene in meno di un'ora.

Uso di Zephyr con impianti cocleari

Dietro al processore auricolare e ad altri impianti l'hardware deve essere mantenuto asciutto per funzionare correttamente. Posizionare il processore, il componente principale e il cavo nella parte anteriore del comparto di asciugatura. L'uso regolare di Zephyr può allungare la vita delle batterie zinco-aria nei luoghi molto umidi (i risultati individuali possono variare). Lasciare le batterie zinco-aria all'interno del processore (ove pertinente), rimuovendo però il coperchio delle batterie.

Cura generale del prodotto

Non usare lo Zephyr in luoghi molto umidi come bagni. Tenere sempre chiuso il coperchio, poiché l'assorbimento dell'umidità dall'aria circostante riduce l'efficacia del Dry-Brik. Pulire le superfici con un panno morbido. Non usare mai detergenti forti o abrasivi. Non spruzzare liquidi sul vassoio.

Risoluzione di problemi di Zephyr

- L'unità non si avvia (luce verde spenta): Controllare che il pulsante on/off venga premuto a fondo. Controllare che l'adattatore CA sia saldamente connesso al retro dell'unità e all'uscita/rete. L'uscita/rete è controllata da un interruttore a parete? Se ancora non si avvia, provare con un altro adattatore CA (reperibile presso il punto vendita, un centro di assistenza o sul sito www.dryandstore.com). Sostituire unicamente con un adattatore fornito dal produttore.
- Unità rumorosa: Controllare che non vi siano ostruzioni che bloccano la ventola. Se il rumore continua, contattare il rivenditore o il servizio assistenza per la valutazione.
- La luce verde è accesa, ma l'asciugatura non è corretta: L'essiccante Dry-Brik è stato sostituito con regolarità? È importante sostituirlo ogni due mesi come indicato nelle istruzioni. Controllare il movimento della ventola. Se non si ode il rumore della ventola, restituire l'unità al punto vendita o al centro di assistenza per una valutazione.

Se nessuna delle precedenti azioni risolve il problema:

I clienti in Nord America sono pregati di chiamare il Servizio assistenza clienti al numero 1-888-327-1299 o di visitare il sito www.dryandstore.com.

I clienti non in Nord America sono pregati di rivolgersi al punto vendita o ad un centro di assistenza per una valutazione.



Physical Properties

- Outside dimensions are 5.9" x 3.6" x 2.8" (150 mm x 92 mm x 72 mm).
- The drying tray has two compartments: the forward drying area measures 3.2" x 2.6" x 1.0" (80 mm x 65 mm x 24 mm), and a small Dry-Brik® compartment is in the rear of the tray.
- Weight as shipped is approximately 1 lb, 4 oz (582 g).

Power Supply

Input: 100-240 volts AC, 50/60 Hz, 1.0A max. Output: 24 VDC at 15W max. Zephyr power supplies are interchangeable with Dry & Store® Global models and are CE Marked. They are certified to ETL, UL, and CSA standards, and carry GS (Germany), PSE/JET (Japan), C-Tick (Australia/New Zealand), and SABS (South Africa) certifications.

Operating Features

- A ball-bearing fan continuously circulates warm, dry air for the entire operating cycle, causing moisture to move out of the hearing instruments by diffusion. A desiccant in the airflow path strips the moisture out of the air, ensuring continuous dry operation.
- Zephyr will dry cerumen, making it easier to remove from the hearing instrument.
- Zephyr turns off automatically after 8 hours unless the ON/OFF button on the side is pressed.
- Batteries do not have to be removed from hearing devices.
- Zephyr is not designed to diagnose, prevent, monitor, treat, or alleviate disease.

Rechargeable Canister Desiccant (optional)

A small number of international configurations are shipped with an optional metal canister desiccant instead of a Dry-Brik. The protective label should be removed from both sides before use. As moisture is adsorbed by the desiccant, the indicator will change from orange (good) to green (bad). The color change signals that the desiccant can no longer adsorb moisture. To restore function, place the metal can in a conventional oven for a minimum of 3 hours at a temperature of 105°-150°C (225°-300°F). The color will change back to orange. **Warning: Never place metal in a microwave oven! After recharging, allow the hot metal can to cool before use.** *Best results will occur if the can is covered by a glass during the cooling period.*



Zephyr by Dry & Store® is protected by U.S. Patents D536,491 and 5,852,879.

Ear Technology Corporation
P.O. Box 1017
Johnson City, TN 37605-1017
USA
info@dryandstore.com
www.dryandstore.com